

Nr. 13.

16.
sept.
28.
ágúst.

Auglýsing

um

sambandið milli hinna dönsku og íslenzku póstmála innbyrðis.

Undirskrifuð stjórnarráð eru orðin ásátt um, að setja ákvæði þau, sem hjer fara á eptir, og ganga í gildi 1. janúar 1908, í staðinn fyrir ákvæði þau, sem ræðir um í auglýsingu 26. september 1872 og síðari auglýsingum, um sambandið milli hinna almennu dönsku og hinna sjerstaklegu íslenzku póstmála innbyrðis, viðvíkjandi því, hverskonar pótsendingar skuli ganga milli beggja póstumdæmanna og með hvaða skilyrðum.

1. gr.

Til flutnings sem pótsendingum milli hins danska og hins íslenzka póstumdæmis skal veitt móttöku:

- 1) Lausum brjefum. 2) Peningabréjfum. 3) Bögglum. 4) Myntsendingum.
5) Póstavísunum. 6) Póstkröfusendingum.

2. gr.

Til lausra brjefa skal telja: Brjef, spjaldbrjef, prent, sýnishorn af vörum, uppdrætti og snið; þessum sendingum má „mæla með“. Brjef, sýnishorn af vörum, uppdrættir, snið og óborgað prent má eigi vega yfir 250 grömm, en prent, sem borgað er undir að nokkru eða öllu leyti, má vega allt að 2 kilogrömmum.

Burðargjald undir laus brjef, sem borgað er undir fyrirfram, er svo sem hjer segir:

Almenn brjef, ef þau vega 20 grömm eða minna	10 aurar
ef þau vega yfir 20 grömm að 125 grömmum.....	20 —
ef þau vega yfir 125 grömm að 250 grömmum.....	30 —
Spjaldbrjef	5 —
Spjaldbrjef með borguðu svari	10 —
Prent, sýnishorn af vörum, uppdrættir og snið	Fyrir hver 50 grömm
	5 —

Þó er burðargjaldið minnst 10 aurar fyrir sýnishorn af vörum, uppdrætti og snið. Burðargjald undir brjef og spjaldbrjef, sem ekkert er borgað undir fyrir fram, er helmingi hærra en sagt er að framan, þegar borgað er undir þau fyrir fram. Burðargjald fyrir óborgað prent, sýnishorn af vörum, uppdrætti og snið er hið sama og fyrir óborguð brjef. Burðargjald undir brjefasendingar, sem eigi er fullborgað undir, er helmingi hærra en það, sem ávantará.

Meðmaelingargjaldið er 15 aurar. Allar sendingar, sem mælt er með, skal borga undir fyrir fram að fullu.

Nr. 13. Auglýsing. 16. sept. 28. ágúst um sambandið milli hinna dönsku og íslenzku póstmála innbyrðis.

Bekendtgørelse

angaaende

det gensidige Forhold mellem det danske og det islandske Postvæsen.

Nr. 13.

16.

Sept.

28.

Aug.

Undertegnede Ministerier ere blevne enige om i Stedet for de i Fællesbekendtgørelse af 26de September 1872 samt senere Fællesbekendtgørelser om det gensidige Forhold mellem det almindelige danske og det særlige islandske Postvæsen indeholdte Bestemmelser om, hvilke Arter Postforsendelser der gensidig direkte kunne udveksles mellem de to Postomraader, og paa hvilke Betingelser, at fastsætte følgende nye Bestemmelser, der skulle træde i Kraft den 1ste Januar 1908.

§ 1.

Til Forsendelse som Postsager mellem det danske og det islandske Postomraade skal modtages:

- 1) løse Breve, 2) Pengebreve, 3) Pakker, 4) Møntforsendelser, 5) Postanvisninger,
6) Postopkrævningsforsendelser.

§ 2.

Til „løse Breve“ henregnes: Breve, Brevkort, Tryksager, Vareprøver og Mønstre; disse Forsendelser kunne anbefales. Medens Breve, Vareprøver og Mønstre samt ufrigjorte Tryksager ikke maa veje over 250 Gram for hver Forsendelse, er Vægtmaksimum for helt eller delvis frigjorte Tryksager 2 Kg.

Portoen for almindelige, forud frigjorte Brevforsendelser udgør:

for Breve af Vægt indtil 20 Gram	10 Øre,
- - - over — indtil 125 Gram	20 — ,
- - - over 125 Gram indtil 250 —	30 — ,
- Brevkort	5 — ,
- Brevkort med betalt Svar	10 — ,
- Tryksager,	
- Vareprøver, } pr. 50 Gram	5 — ,
- Mønstre	

dog med en Minimumsporto af 10 Øre for Vareprøver og Mønstre. Ufrigjorte Breve og Brevkort udtakses i en Porto lig det dobbelte af den foranstaende, for forud frigjorte Forsendelser fastsatte Porto. Ufrigjorte Tryksager, Vareprøver og Mønstre takses som Breve. Utilstrækkeligt frankerede Brevforsendelser udtakses i en Porto lig det dobbelte af den manglende Franko.

Anbefalingsgebyret udgør 15 Øre. Anbefalede Forsendelser skulle være forud frigjorte.

- Nr. 13. Bekendtgørelse af 16. Sept. 28. Aug. angaaende det gensidige Forhold mellem det danske og det islandske Postvæsen.

Nr. 13.

16. Verðupphæð peningabréf er engum takmörkum bundin. Burðargjald undir peningabréf er eins og fyrir almenn bréf með sömu þyngd, en auk þess skal borga sept. undir þau í ábyrgðargjald 20 aura fyrir hverjar 250 krónur eða minni upphæð. Pen 28. ágúst. ingabréf skal borga undir fyrir fram að fullu.

3. gr.

Böggla má senda með ákveðnu verði og án þess. Verðupphæð þeirra er engum takmörkum bundin.

Bögglar til og frá pósthúsum á viðkomustöðum póstskipanna á Íslandi mega vega allt að 5 kilogrömmum, en böggla, sem eiga að sendast með landpóstum til eða frá öðrum pósthúsum á Íslandi, mega ekki vega yfir $2\frac{1}{2}$ kilogram, ekki vera yfir 46 centimetra á lengd og ekki yfir 23 centimetra á breidd og þykkt. Á fylgibrjefum slíkra böggla skal standa „landveg“.

Burðargjald undir böggla til og frá pósthúsum á viðkomustöðum póstskipanna á Íslandi er 20 aurar fyrir hvern böggul og auk þess 5 aurar fyrir hvert $\frac{1}{2}$ kilogram, sem böggullinn vegur. Undir böggla, sem eiga að flyttast með landpóstum til eða frá öðrum pósthúsum á Íslandi, skal borga, fyrir utan ofannefnt burðargjald, sjerstakt íslenzkt landburðargjald, sem er: frá 15. apríl til 14. október 30 aurar fyrir hvert $\frac{1}{2}$ kilogram eða minni þunga, en frá 15. október til 14. apríl 25 aurar fyrir hver 125 grómm eða minni þunga. Sje verð tilgreint á böggum, skal enn fremur greiða í ábyrgðargjald 20 aura undir fyrjar 250 krónur.

Að undanskildu hinu íslenzka landburðargjaldi, sem íslenzka póststjórnin ætið innheimtir, má senda böggla fullborgaða, vanborgaða og óborgaða.

5. gr.

Myntsendingar mega vega allt að 8 kilogrömmum hver sending. Burðargjaldið skal talið á sama hátt eins og undir böggla með ákveðnu verði.

Myntsendingar má senda fullborgaðar, vanborgaðar og óborgaðar.

6. gr.

Póstávísanir má senda milli beggja póstumdæmanna; hver póstávisun má vera 720 krónur að upphæð. Allar póststofur og póstafgreiðslur í báðum póstumdæmunum taka þátt í póstávísanaaviðskiptunum.

Burðargjaldið er:

Fyrir upphæð allt að 25 kr.....	15 aurar
— — yfir 25 kr. allt að 100 kr....	30 —
— — — 100 — — 200 — ...	45 —

og því næst 15 aurar fyrir hverjar 100 krónur eða minna, sem fram yfir er.

Póstávísanir skal ætið borga undir fyrir fram að fullu.

Símapóstávísanir má senda milli beggja póstumdæmanna eins og aðrar póstávísanir, og geta sömu pósthús tekið þátt í þeim viðskiptum eins og öðrum póstávísanaaviðskiptum.

Burðargjaldið er hið sama eins og fyrir venjulegar póstávísanir, en símskeytið verður sendandi að borga fyrir fram. Símapóstávísanaaviðskiptunum skal að öðru leyti haga eptir þeim reglum, sem gilda í alþjóðapótsambandinu.

Nr. 13. Auglýsing 16. sept. 28. ágúst um sambandið milli hinna dönsku og íslenzku póstmála innbyrðis.

§ 3.

Nr. 13.

Pengebreve kunne have angiven Værdi til et ubegrænset Beløb. Portoen for
Pengebreve sammensættes af Portoen for et almindeligt Brev af samme Vægt og af
en Forsikringspræmie, der udgør 20 Øre pr. 250 Kr. Pengebreve skulle være forud
frigjorte.

16.
Sept.
28.
Aug.

§ 4.

Pakker kunne forsendes med og uden angiven Værdi; Værdiangivelsens Størrelse er ubegrænset.

Pakker til og fra de paa Postdampsbibenes Anlægspladser paa Island værende Posthuse kunne veje indtil 5 Kg., men Pakker, der skulle befordres videre med de islandske Landpostbude til og fra andre Posthuse paa Island, indtil $2\frac{1}{2}$ Kg., og maa ikke være over 46 Centimeter lange og ikke over 23 Centimeter høje eller brede. Paa sidstnævnte Pakkers Adressebrev skal staa „landvejs“.

Portoen for Pakker til og fra de paa Postdampsbibenes Anlægspladser paa Island værende Posthuse udgør 20 Øre pr. Pakke med Tillæg af 5 Øre for hvert $\frac{1}{2}$ Kg. af Pakkens Vægt. For Pakker, der skulle befordres med de islandske Landpostbude til og fra andre Posthuse paa Island, erlægges foruden den ovenfor anførte Porto en særlig islandsk Landporto, der beregnes med 30 Øre pr. $\frac{1}{2}$ Kg. eller Del deraf af Pakkens Vægt i Tidsrummet fra den 15. April til den 14. Oktober, men 25 Øre for hvert 125 Gram eller Del deraf af Pakkens Vægt i Tidsrummet fra den 15. Oktober til den 14. April. For Pakker med angiven Værdi opkræves foruden den foranstaende Vægtporto en Forsikringspræmie, der udgør 20 Øre pr. 250 Kr.

Pakkerne kunne, naar bortses fra den særlige islandske Landporto, der altid opkræves af det islandske Postvæsen, afgaa enten helt frigjorte, helt ufrigjorte eller delvis frigjorte.

§ 5.

Møntforsendelser kunne veje indtil 8 Kg. pr. Forsendelse. Portoen beregnes paa samme Maade som for Pakker med angiven Værdi. Møntforsendelser kunne afgaa enten helt frigjorte, helt ufrigjorte eller delvis frigjorte.

§ 6.

Postanvisninger kunne forsendes mellem de to Postomraader indtil et Beløb af 720 Kr. for hver enkelt Anvisning. Samtlige Postkontorer og Postekspeditioner paa begge Postomraader deltage i denne Udveksling.

Portoen andrager:

for Beløb indtil 25 Kr.....	15 Øre
- — over 25 — indtil 100 Kr.	30 —
- — — 100 — — 200 —	45 —

og derefter 15 Øre yderligere for hver 100 Kr. mere eller Del deraf.

Postanvisninger skulle altid være forud frigjorte.

Telegrampostanvisninger kunne forsendes mellem de to Postomraader ligesom andre Postanvisninger og udveksles mellem de samme Posthuse, som deltage i Udvekslingen af andre Postanvisninger.

Foruden Portoen, som er den samme som for almindelige Postanvisninger, maa Afsenderen forud betale Telegrammets Takst. Udvekslingen foregaar iøvrigt efter de i den internationale Forbindelse gældende Regler.

Nr. 13. Bekendtgørelse af 16. Sept. 28. Aug. angaaende det gensidige Forhold mellem det danske og det islandske Postvæsen.

Nr. 13.

16. Póstkröfur má leggja á almenn brjef, meðmælingarbrjef, peningabrjef og
 sept. böggla. Um upphæð hverrar póstkröfu gildir hið sama og um upphæðir póstávísana.
 28. Allar póststofur og póstafgreiðslur í báðum póstumdæmunum geta tekið þátt í póst-
 ágúst. kröfusendingaviðskiptum.

Gjald fyrir póstkröfur er hið sama sem burðargjald fyrir póstávísanir með samskonar upphæð. Að öðru leyti skal haga póstkröfuvíðskiptunum eptir reglum, sem gilda í alþjóðapóstsambandinu.

Póstkröfusendingar skal borga undir að fullu fyrir fram.

8. gr.

Fyrir hvert viðtökuskírteini skal borga 10 aura.

9. gr.

Burðargjald og önnur gjöld fyrir allskonar danskar og íslenzkar pótsendingar, sem fluttar eru milli beggja póstumdæmannna, rennur til þeirrar póststjórnar, þar sem burðargjaldið er innheimt, án sjerstaks reiknings.

10. gr.

Bætur fyrir glataðar eða skemmdar pótsendingar skal greiða samkvæmt þeim reglum, sem gilda í því póstumdæmi, sem skaðabótaskyldan hvílir á.

Póstumdæmi það, sem sending er send frá, losnar við skaðabótaskyldu fyrir hana, þegar pósthus í ákvörðunarlandinu hefur veitt henni móttöku án mótmæla.

Þetta birtist hjer með til leiðbeiningar öllum, sem hlut eiga að málí.

Í stjórnarráði innanríkismálanna og stjórnarráði Íslands.

Kaupmannahöfn og Reykjavík, 16. september 1907.

Sigurd Berg.

H. Hafstein.

C. L. Lage.

Jón Hermannsson.

§ 7.

Nr. 13.

Postopkrævning kan tages paa saavel almindelige som anbefalede Brevforsendelser, paa Pengebreve samt paa Pakker indtil samme Maksimumsbeløb som for Postanvisninger. Samtlige Postkontorer og Postekspeditioner paa de respektive Postområader deltage i den gensidige Udveksling af Postopkrævningsforsendelser.

Opkrævningsgebyret udgør samme Beløb som Portoen for Postanvisninger af tilsvarende Størrelse. Udvekslingen af Postopkrævningsforsendelser foregaar iøvrigt i Overensstemmelse med de i den internationale Forbindelse gældende Regler.

Postopkrævningsforsendelser skulle være forud frigjorte.

§ 8.

For Modtagelsesbeviser erlægges et Gebyr af 10 Øre pr. Bevis.

§ 9.

Portoen og Gebyrerne for alle Arter af danske og islandske Postforsendelser, der besørges mellem de tvende Postområader, tilfaldet uden særlig Afregning det Postvæsen, paa hvis Omraade Portoen er blevet opkrævet.

§ 10.

Erstatning for bortkomne eller beskadigede Postforsendelser i den gensidige Udveksling ydes i Overensstemmelse med de paa det erstatningspligtige Postomraade gældende interne Regler.

Det afsendende Postvæsens Erstatningsansvar ophører, naar Forsendelserne ere afleverede til Bestemmelseslandets Postvæsen, og dette har modtaget dem uden Indsigelse.

Hvilket herved bekendtgøres til Efterretning for alle vedkommende.

Indenrigsministeriet og Islands Ministerium.

Kjøbenhavn og Reykjavik, den *16. September* *1907.*
28. August

Sigurd Berg.

H. Hafstein.

C. L. Lage.

Jón Hermannsson.